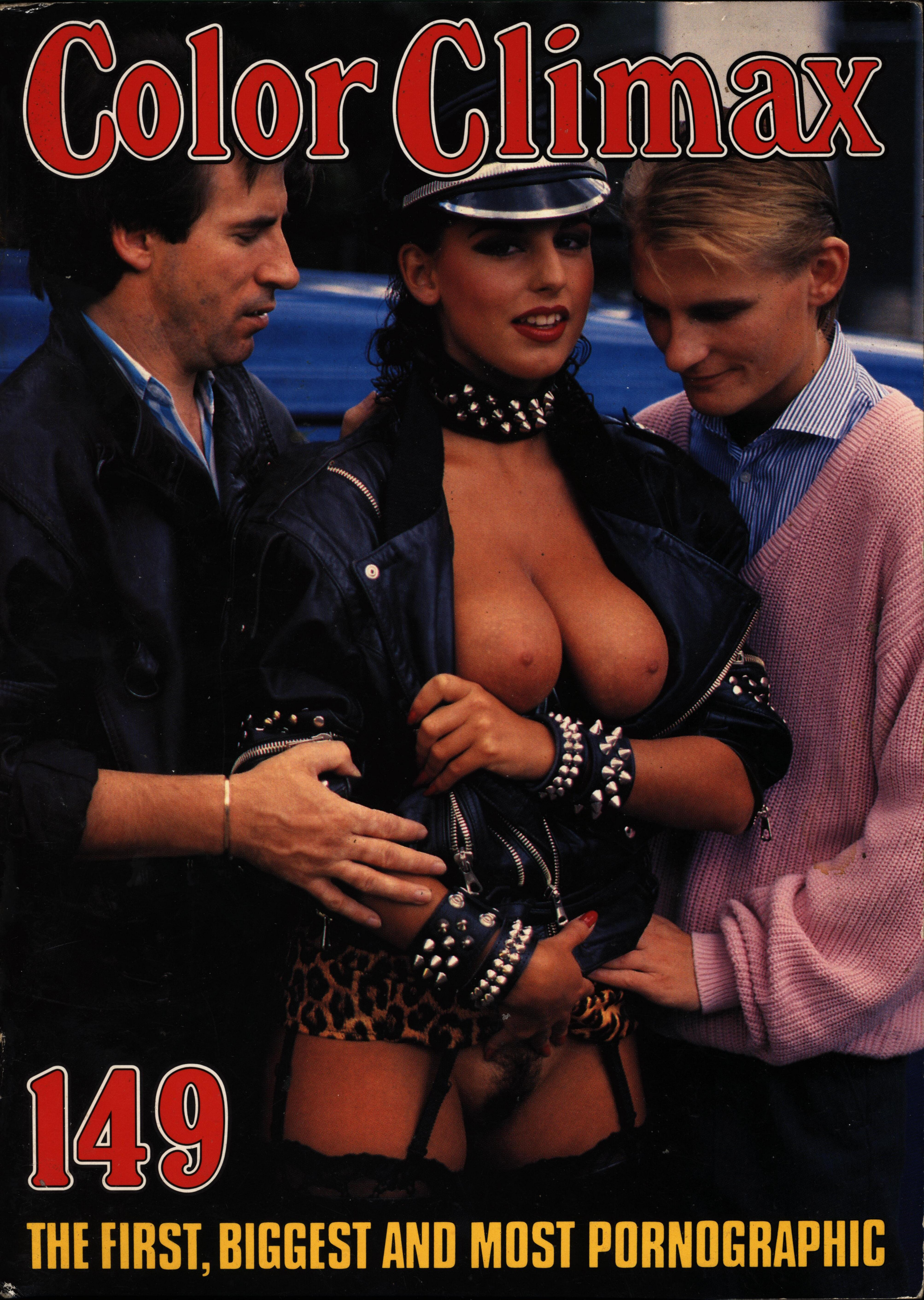
Color Climax



149

THE FIRST, BIGGEST AND MOST PORNOGRAPHIC

Models

We are looking for attractive, healthy girls who would like to model for our magazines. Girls with a good figure, and an erotic personality, who are capable of performing naturally and without any inhibitions in front of a camera. In return, we can offer first class working conditions plus highly attractive modelling fees. If you think that you fit the above requirements, we would be very pleased to hear from you. Please submit your application in writing, and don't forget to enclose a selection of nude photos of yourself.

Wir suchen immer noch attraktive Mädchen als Modelle für unsere Magazine. Sind Sie gesund, gutaussehend, haben Sie eine gute Figur und erotische Ausstrahlung? Und können Sie auch vor einer Kamera ungehemmt und natürlich agieren? Dann sollten Sie uns noch heute ein paar Zeilen sowie einige aussagefähige Nacktfotos von Ihnen senden. Wir bieten natürlich erstklassige Arbeitsbedingungen, grosszügige Spesenerstattung und natürlich ein sehr attraktives Honorar. Und selbstverständlich behandeln wir Ihre Bewerbung mit penibler Sorgfalt - und mit grösster Diskretion!

Pour nos magazines pornographiques, nous recherchons toujours de belles filles en bonne santé, et qui peuvent poser avec naturel dans des situations extraordinaires. Alors, si vous possédez toutes les qualités requises, si vous êtes sensuelle, voluptueuse, n'hésitez pas à nous contacter. Les séances de prise de vues se passent dans des conditions excellentes et nous réglons au prix fort. Adressez-nous votre candidature, c.à.d.: une lettre = plusieurs photos de vous toute nue! (Précisez, S.V.P., si vous parlez l'Anglais ou l'Allemand). Nous serons prompts à vous répondre.

No. 149

Publisher & Responsible Editor
PETER THEANDER

Production Manager
KELD MADSEN

Assistant Editor
RUPERT JAMES

Lay-out
BO KARDY

Sales Manager
BENT JØRGENSEN

Sales Assistant
MARIE HANSEN

Photographic Contact
THOMAS JOHNSON

Model Contact
HANNE LARSEN

COLOR CLIMAX
is published 4 times a year

Printed by **CCC-PRINT**

Copyright © 1990 by
COLOR-CLIMAX CORPORATION
Strandlodsvej 61
DK-2300 Copenhagen
Denmark

Published January 1990

All texts contained in this magazine are fiction. Any similarity between situations, places or people referred to in these texts and real people, situations and places is purely coincidental.

Alle Texte in diesem Magazin sind frei erfunden. Jegliche Ähnlichkeit der in diesem Magazin erwähnten Handlungen, Orten und Personen mit wirklichen Handlungen, Orten und Personen ist unbeabsichtigt und rein zufällig.

Tout texte dans cette revue est fictif. Toute similarité entre les situations, endroits et personnages décrits et les personnes, endroits et situations dans la réalité serait pure coïncidence.

Todos los textos de esta revista son ficticios. Cualquier semejanza entre las situaciones, lugares o personas, a que se refieren dichos textos, y las personas, situaciones y lugares de la realidad, será puramente casual.

Tricky Detective

Dear readers

A good private detective has to be foxy and tough. And the "private dick" in this story is full of tricks! The big names in the business call him a "back-street snooper", but they're still jealous of him, because his fee always includes cunny as well as money! A great reward! He has to find a missing husband, and quickly realises that his gorgeous client isn't only missing her man, she's missing a good fuck too! And our hero is only too willing to give her one!

Liebe Leser

Um sich heutzutage als Privatdetektiv niederzulassen, da braucht man kein besonders grosses Genie zu sein. Man muss ein bisschen auf Zack sein und wenn man sich nicht allzu blöd anstellt, läuft das Geschäft ganz von selbst. Der Detektiv hier in dieser Story hat sich auf Ehefälle spezialisiert, sucht davongelaufene Ehepartner, konstatiert Untreue und so weiter. Das ist nicht sonderlich gefährlich und gibt gutes Geld: ausserdem auch die Gelegenheit, mit scharfen Miezen in den Clinch zu kommen. Seine Kollegen sind richtig neidisch auf ihn...

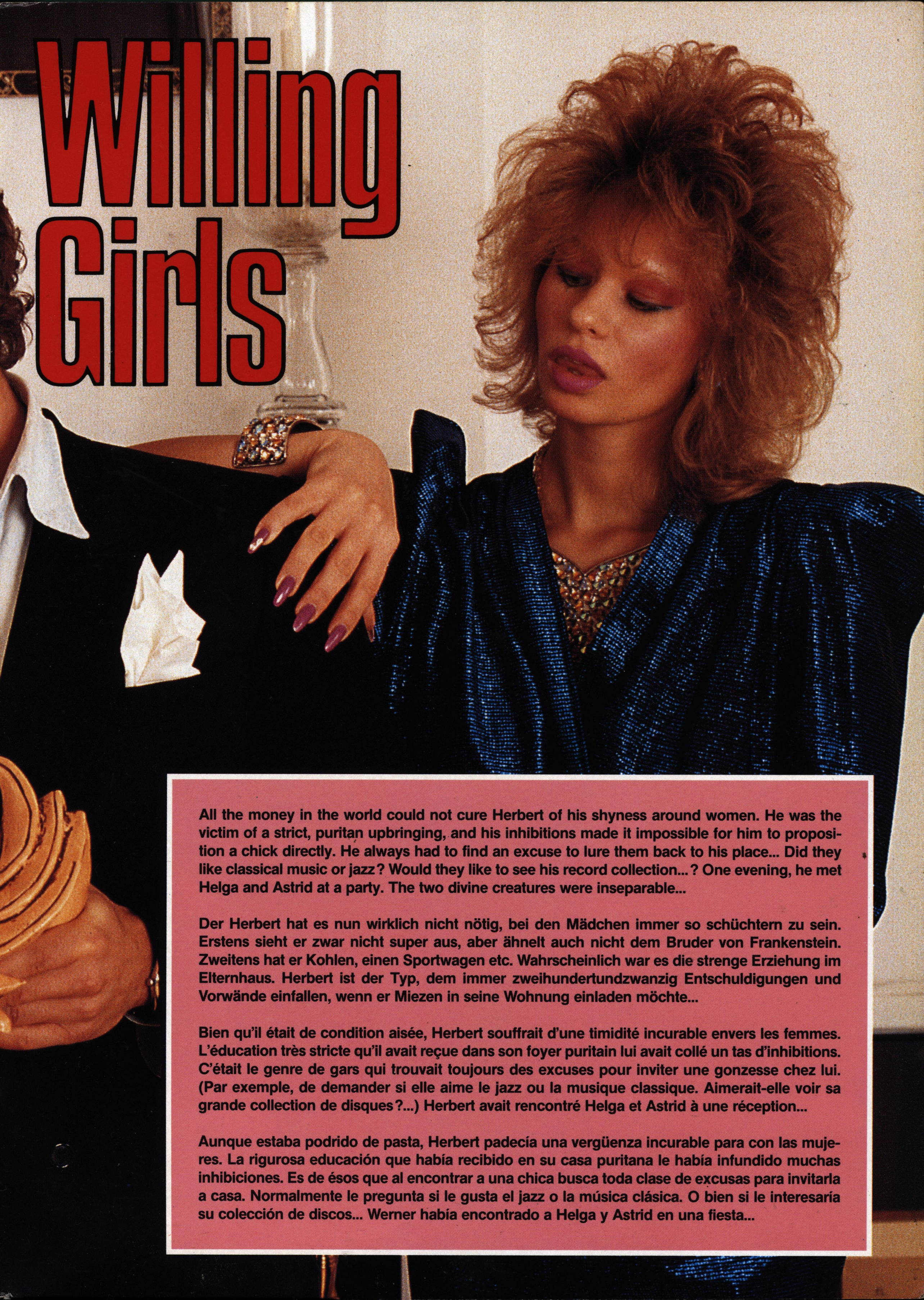
Cher Lecteur

Le métier de détective privé demande beaucoup de ruse et de caractère. Le protagoniste de cette séquence spéciale n'en manque pas! Les «grands noms» dans la branche médisent de lui, par jalousie: «Dick N.» est un détective de bas étage, mais il parvient toujours à se taper de la chatte en plus d'empocher le pognon! Une bonne récompense pour s'être occupé d'une vilaine affaire... Ici, la cliente est une nympho qui recherche son mari disparu. Et connaissant la réputation de ce détective...

Queridos lectores

Para llegar a ser un buen detective hay que ser taimado y machote. El tipo de la historia especial de este número, guarda un montón de cartas en la manga ¡como verán ustedes! Los capitostes de la rama le llaman el »fisgón«, pero en realidad tienen celos de él, porque ¡siempre logra agenciarse a algún chochete, amén de la pasta! Una bonita recompensa por aclarar casos intrincados... En este episodio Dick N. tiene que buscar a un marido desaparecido, pero a la exquisita cliente le falta otra cosa: ¡ella no ha gozado un buen follaje por varias semanas!

Willing Girls



All the money in the world could not cure Herbert of his shyness around women. He was the victim of a strict, puritan upbringing, and his inhibitions made it impossible for him to proposition a chick directly. He always had to find an excuse to lure them back to his place... Did they like classical music or jazz? Would they like to see his record collection...? One evening, he met Helga and Astrid at a party. The two divine creatures were inseparable...

Der Herbert hat es nun wirklich nicht nötig, bei den Mädchen immer so schüchtern zu sein. Erstens sieht er zwar nicht super aus, aber ähnelt auch nicht dem Bruder von Frankenstein. Zweitens hat er Kohlen, einen Sportwagen etc. Wahrscheinlich war es die strenge Erziehung im Elternhaus. Herbert ist der Typ, dem immer zweihundertundzwanzig Entschuldigungen und Vorwände einfallen, wenn er Miezen in seine Wohnung einladen möchte...

Bien qu'il était de condition aisée, Herbert souffrait d'une timidité incurable envers les femmes. L'éducation très stricte qu'il avait reçue dans son foyer puritain lui avait collé un tas d'inhibitions. C'était le genre de gars qui trouvait toujours des excuses pour inviter une gonzesse chez lui. (Par exemple, de demander si elle aime le jazz ou la musique classique. Aimerait-elle voir sa grande collection de disques?...) Herbert avait rencontré Helga et Astrid à une réception...

Aunque estaba podrido de pasta, Herbert padecía una vergüenza incurable para con las mujeres. La rigurosa educación que había recibido en su casa puritana le había infundido muchas inhibiciones. Es de ésos que al encontrar a una chica busca toda clase de excusas para invitarla a casa. Normalmente le pregunta si le gusta el jazz o la música clásica. O bien si le interesaría su colección de discos... Werner había encontrado a Helga y Astrid en una fiesta...

... and when Helga mentioned that she loved antiques, it gave Herbert the perfect excuse to ask her home to see a few of his pieces. Helga agreed, but insisted that Astrid come too...

Astrid und Helga hatte er auf einer Party getroffen und wie üblich das Gespräch auf seine Antiquitäten gelenkt. Ja, sie wollten seine Sammlung sehen, ganz klar. »Hat der Junge einen Tick?« hatte Astrid ihrer Freundin zugeflüstert...

Apparemment, les deux divines créatures étaient inséparables. Quand Herbert apprit que Helga aimait les antiquités, il lui dit qu'il pouvait lui montrer quelques objets chez lui, après la fête. «D'accord, mais Astrid vient aussi!» répondit Helga...

Al saber Herbert que Helga era una aficionada a las antigüedades, dijo que tenía unas curiosidades que enseñarle en casa. »¡Bueno, pero Astrid tiene que acompañaros!« respondió Helga...

Once he had cleared the first hurdle, Herbert's inhibitions seemed to melt a little. And his shyness completely disappeared, when he had his prick in a woman's hand. In fact, he became quite a little Superman! That was just what happened, after he had shown the girls some of his collection...

Schon eine Stunde hatten sie gelabert, über allen möglichen Scheiss und immer hatte Herbert noch keine Anstalten gemacht, zum Business zu kommen, etwa indem er den Miezen zwischen die Beine langte. Die Girls fanden, dass wenn sie von ihm gefickt werden wollten, mussten sie den Anfang machen.

... avec détermination. Herbert était timide, c'est vrai, mais jusqu'à un certain point. De la timidité au premier degré. En effet, si une petite vicieuse lui sortait la verge, sans autre forme de procès, Herbert se transformait alors en un petit Superman, n'ayant peur de rien! Et c'est ce qui arriva ici...

Herbert era un tipo tímido, pero sólo hasta cierto punto. Así pareció al principio, pero si una periquita lasciva le sacó la empinada polla sin más, se convirtió en un verdadero supermán, ¡sin miedo a nada! Eso fue lo que pasó cuando les mostró a las pibitas unos objetos de su colección...

The action started when Herbert was showing off a Chinese antique he was very proud of. It was called the "golden duck". "A golden cock would be better!" Helga observed wittily...

Ergo hatten sie ihm ganz einfach die Stange herausgeholt. Herbert war nicht sprachlos, genau das hatte er ja auch erwartet. »Dein Schwanz reagiert schneller als du!« sagte Astrid. »Ja, eine tolle Stange hat er!« fügte die Freundin hinzu...

Cela commença quand Herbert montra à ses invitées un objet d'art chinois dont il était fier. Il s'agissait d'un canard doré. «J'aurais préféré le 'coq d'or'!» sortit Helga avec une mine espiègle. Herbert ne put pas être timide longtemps...

Se inició la acción cuando Herbert enseñó a las invitadas un objeto chino de que se enorgullecía. Se llamó »el pollo dorado«. »¡Yo preferiría »la polla dorada«!« replicó Helga salada.

Herbert's cock leapt to attention when Helga said that she and Astrid did everything together...

»Astrid und ich sind Spezialistinnen für geile, hungrige Schwänze!« sagte Helga...

«Astrid et moi, on fait tout ensemble!» annonça Helga. «Nous sommes comme deux soeurs!...»

»¡Astrid y yo lo compartimos todo!« anunció Helga con una expresión soez en la maja cara...

Herbert enjoyed the sight of the two chicks, as they played a little lesbian game together... But they soon got bak to his fat, pulsing member...

»Nicht schlecht, nicht schlecht!« sagte er, »macht ihr das nur wegen mir oder seit ihr wirklich lesbisch?« »Ohr, wie mögen das so gerne« erwiderte Astrid, »ebenso wie Pimmel!«

Je m'en serais douté!...» répliqua Herbert, reluquant les deux semi-lesbiennes se gougnottant... Mais bientôt, elles en revinrent à sa verge...

»¡Por cierto que ya lo suponía!« respondió Herbert al mirar jugar juntas a las dos semilesbianas... Pero ellas no tardaron en anhelar el pirulí de él...

The way that Astrid and Helga performed was quite incredible. Their sexual energy was enough to bring the shyest prick out from hiding!

Der Junge wurde ganz schön gefordert, denn zwei Mösen wollen befriedigt werden. So hatte er schon lange nicht mehr geschuftet...

Avec deux filles malicieuses et effrontées comme elles, même un pénis qui a été «dans le coma» pendant des années aurait pu revenir à lui!...

¡Ante dos ninfas tan desenvueltas y deliciosamente desenfrenadas como ésas, hasta un látigo »muerto« desde hace años resucitaría!...

"I'm glad we left that party early!" Helga announced in a low, sexy voice, as she caressed her juicy slit. The way she stroked her pussy made it look as though she was totally in love with herself. "It was a bit of a bore!" she added...

»Toll, dass wir die Party vor den anderen verlassen haben!« sagte eines der Mädchen. Er war so fertig, dass er gar nicht mehr wusste, wer das eigentlich sagte. War auch scheissegal, Hauptsache war ja das Vögeln!...

«C'est bien qu'on ait quitté la réception avant les autres!...» commenta Helga avec une voix veloutée, caressant sa chatte comme si elle était amoureuse d'elle-même... «J'en connais qui doivent s'emmerder!...» reprit-elle...

»¡Qué suerte que abandonáramos la fiesta antes de los otros!... comentó Helga en voz muy sexy acariciándose la mojadísima seta como si estuviera enamorada de sí misma...

"Yeah, a complete waste of time, compared to this! We're having some real fun here!" Astrid added excitedly as Herbert's fresh, pearly semen spattered over them...

Abschliessend wollten die Girls sein Sperma sehen. Er auch. Wenn er das schleimige Zeug nicht spritzen sieht, könnte er nämlich in Versuchung geraten, zu glauben, er sei impotent. Und das wäre schlimm für so einen schüchternen Typ wie ihn!

«Ouais, ça aurait été une perte de temps!... Ici, on s'amuse!» enchérit sa meilleure amie, alors que le foutre frais tombait en grosses gouttes... Oui, décidément, Helga et Astrid faisaient tout ensemble, surtout des cochonneries!...

»¡Eso sí! Hubiera sido pura pérdida de tiempo... ¡Estamos pasando un estupendo rato aquí!« añadió su amiga cuando la blanca y fresca lefa se derramó a grandes gotas sobre ellas...

Lust For Leather

Alex had mentioned several times to his girlfriend, Tina, that the idea of seeing her dressed in black leather was a real turn-on. Tina was always ready to please her lover, and one afternoon, she went to a couple of stores in San Francisco, where she bought a whole outfit. When she walked into their apartment, his prick became erect immediately, when he saw all the black skin, studs and chains... "You beautiful, bitch!" he exclaimed hornily. "You did it! It looks great!"

Schon oft hatte Alex seiner Tina erklärt, dass er aus einem uralten Sattelmachergeschlecht stammt und einen Faible für Leder hat. Der Mann läuft tatsächlich mit Lederunterhosen herum! Jedenfalls bekam Tina eines schönen Tages die blitzgute Idee, sich geiles Lederzeug zu kaufen. Als sie wieder in ihre Wohnung reinkam, da ging sein Pimmel sofort hoch. Die Aussteuer, die sie sich da gekauft hatte, machte ihn total fertig. »Du geile Pottsau!« rief er erfreut, »du siehst toll aus, echter Wahnsinn!«

Alex était un tantinet fétichiste, dans le département vêtements/lingerie. Il avait finalement avoué à sa nouvelle petite amie, Tina, qu'il aimerait beaucoup la voir 'bardée' de cuir noir. Cela faisait des semaines qu'il fantasmait là-dessus. Tina n'avait pas des idées arrêtées. Puisque c'est le cuir qui faisait jubiler son homme, et bien qu'à cela ne tienne! Elle alla dans des boutiques de fringues spécialisées à San Francisco et trouva des trucs déments. Il ne lui restait plus...

Muchas veces Alex había dicho a su novia, Tina que la idea de verla a ella vestida de cuero negro le chiflaba mucho. Como Tina siempre quería darle satisfación a su amante, una tarde fue a unos de los grandes almacenes de San Francisc para comprar un equipo completo de cuero. Cuando ella entró en el apartamento de la pareja, la porra de Alex se le puso tiesa inmediatamente al ver el negro cuero, los clavos y las cadenas... »¡Cielito mío!« exclamó muy calentón, »¡Lo has hecho! ¡Es maravilloso!«

The sight, smell and feel of the glove-soft skin covering Tina's shapely body was just like a strong aphrodisiac. Alex's cock stood up and popped out of his gown. It was as stiff as a poker... "Mmm! I can see you're pleased to see me!" she joked, addressing Alex's organ. "Well, I'm just as pleased to see you!" she added as she wrapped her long, cool fingers around his hot, pulsing shaft and began to masturbate him...

Ja, der Alex, der glotzte nicht nur, der schnuppert auch an dem Outfit herum ungefähr wie ein Hund an seinem Häufchen Scheisse. Oh, du liebe Gütte, dieser alles erschlagende Duft von Leder, Lederfarbe, Lederfett, dieser Eisenduft von Nieten und Ketten. Alex fühlte sich berauscht als hätte er in seiner Werkstatt Nitrozelluoseverdünner geschnuppert, zumal Tina jetzt, blöd war sie ja nicht, gleich an seinem stahlhartem, daher verlockendem Knüppel herumspielte...

... qu'à faire la surprise à Alex... Quand il la vit entrer dans son appartement dans cette tenue - qui ressemblait presque exactement à celle qu'il se représentait dans ses fantasmes fétichistes, Alex crut qu'il avait la berlue... Etait-ce une apparition, une vision, une hallucination?... Mais quand Tina lui empoigna fermement la queue - qu'il avait raide comme un manche de pelle il sut qu'il ne rêvait pas et il n'eut pas besoin de se pincer...

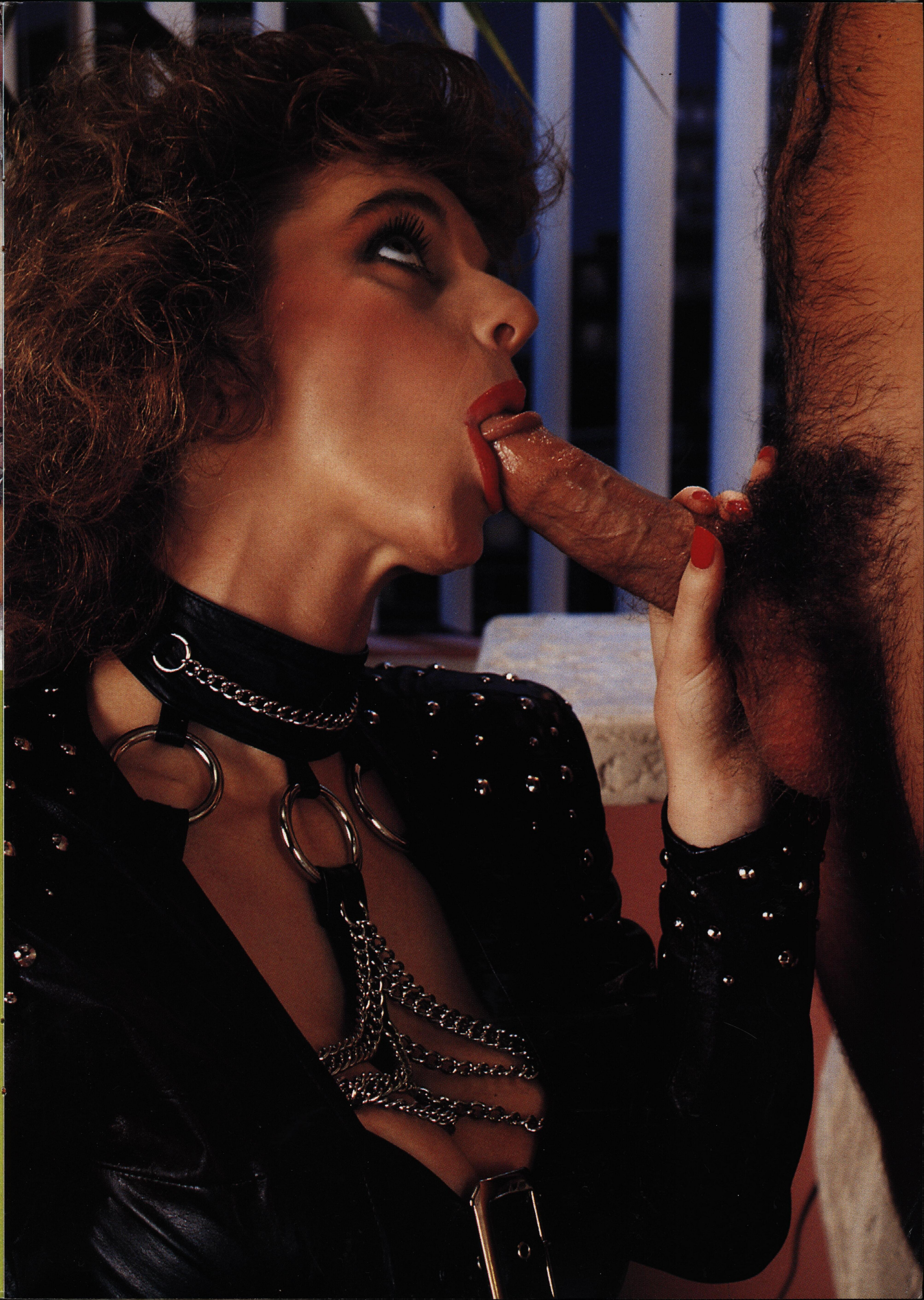
La vista, el olor y el tacto de la suave piel cubriendo el cuerpo bien formado de Tina tenían el efecto de un fuerte afrodisiaco. El vástago de Alex, tieso y palpitante, salió de repente del batín... »Mmmm ¡veo que te encanta verme a mí!« bromeó Tina dirigiéndose al aparato de Alex. »¡Y a mí me encanta también verte a ti!« añadió cogiendo con sus largos dedos el caliente y palpitante manubrio de Alex masturbándolo con suaves movimientos...

Tina had never seen her boyfriend in such a state of arousal before. His prick felt so hard and tight, she was afraid that it would burst in her hand... "Let me take that lovely cock in my mouth!" she breathed sexily, as she crouched in front of him and popped it into her mouth... "Don't, baby, don't!" Johnny pleaded with her. "If you keep that up, I'll blow my wad right now! And that would be a waste!" he added with a weak groan...

Ja, Tina fand, dass der Pimmel nun wirklich stahlhart war. Sie hätte einen Hammer nehmen können, ranhauen können, der Hammer wäre abgefedert, so hart und steif war dieser Schwanz. »Pass auf deine Zähne auf!« warnte er sie, »nicht dass du denkst du kannst an dem Ding rumknabbern als sei's eine Krakauer Hartwurst!« Wenig später sagte er nichts mehr, sondern grunzte zufrieden wie ein Eber, den man in den Arsch fickt - ein heisses Grunzen, total geil.

Tina, tu es un trésor... «Je t'adores!...» murmura le bienheureux quand Tina s'accroupit pour lui faire mimi... Alex aimait le cuir pour différentes raisons: ça allait très bien aux belles femmes, ça avait quelque chose d'un peu animal, ça avait une odeur prenante, ça «bruissait» agréablement, et c'était très doux au toucher. Pour lui, le cuir - surtout le cuir noir - était comme une seconde peau dont toute femme digne de ce nom devrait se couvrir...

¡Tina nunca había visto a su novio tan excitado! Su palo estaba tan duro y tieso que ella temía que reventara en sus manos... »¡Quiero saborear en mi boca este maravilloso pistolón!« jadeó muy cachonda al ponerse en cuclillas introduciéndolo en su boca... »¡Ohh, beibi, no!« le suplicó a Tina. »¡Si continúas así, voy a disparar mi carga ahora! ¡Y eso sería un despilfarro!« A Alex le costó mucho contenerse y tenía que pensar en otra cosa.



Tina did as Alex told her. He was right. It would have been a shame to waste such a glorious hard-on!

Freilich konnte Tina nicht allzu lange an diesem Fickriesen herumnuckeln, sonst wäre er losgegangen...

Tina était enchantée. Elle rendait son homme heureux. N'est-ce point pour cela que nous sommes sur Terre:

Tina obedeció. Alex tenía razón. ¡Habría sido una lástima no aprovecharse de una erección tan estupenda!

The pleasure of helping Tina out of her new outfit was sublime. Alex's prick stayed as hard as iron as she bared her "assetts"...

Und das wäre ja schade gewesen, wenn er sein Pulver schon vor der Hauptschlacht leichtsinnig hätte verschiessen lassen.

... se rendre mutuellement heureux? Aider autrui. Comprendre et accepter ses préférences, même si elles sont condamnées.

El ayudar a Tina a quitarse el equipo fue sublime. El palo de Alex permaneció duro al aparecer las tetorras y el chumino...

Finally, Tina was ready. First, she wanted to ride, but after five minutes of being "ske-wered" on her lover's big dick, she decided that she wanted to lie down and take it. Alex took a deep breath as she opened her legs wide, to reveal her magnificent wet crack. He had never felt so horny in his life!

Endlich war Tina gefechtsbereit, hatte schliesslich eine ganze Zeitlang gedauert, ihren Kampfanzug auszuziehen. Erst wollte die Tina unbedingt reiten, eine Stellung, die sie sehr nett fand aber nach fünf Minuten kam sie auf andere Gedanken. Der neue Fickstil war wirklich nicht so anstrengend als die erste, wilde Nummer...

... par la vieille Morale hypocrite, tout à fait anachronique, par notre Religion archaïque... Alex se disait qu'il avait bien de la chance d'avoir rencontré cette jeune femme volup-tueuse, qui acceptait d'être «de connivence» sur toute la ligne! Mais il est vrai que Tina en tirait un certain plaisir aussi, pour ne pas dire un plaisir certain! Elle ne se forçait pas...

Por fin estaba preparada Tina. Primero qui-so cabalgar, pero pronto decidió que desea-ra el tieso aparato de su amante en posición tendida. Alex respiró cuando se le abrió las piernas a ella para revelar su maravilloso y mojado chocho. ¡Alex nunca se había senti-do tan calentón! Era un experiencia que nunca había vivido antes.

As Alex fucked her, Tina played with her big tits and moaned blissfully. "Get on all fours!" he urged her. "I want to fuck you from behind!" Tina kneeled obediently. It was her favourite position. And after about five minutes, she reached a very hot climax...

Und während Alex sie wild fickte, spielte Tina auch noch an ihren Titten herum - dieses Mädchen ist wirklich vielseitig. »Auf alle Viere«, herrschte Alex sie jetzt an, »ich will dich auf im neudeutschen Pudelvögelstil ranzen!« Tina gehorchte. »Wau, wau!« bellte sie, als er den Pimmel hineinzwängte!

Elle trouvait cette nouvelle situation très émoustillante... «Allez, mets-toi à quatre pattes maintenant... C'est ça, comme une bête... Mais tu es une chienne, hein? Avoue! T'es une chienne!...» Tina émit un gloussement approbatif en guise de réponse. Oui, ce cuir noir avait un effet miraculeux!

Al follarla Alex, Tina estaba jugando con sus tetorras gimiendo feliz. »¡Ponte a gatas, beibi!« le suplicó a ella. »¡Quiero tomarte por detrás!« Tina, muy obedeciente, se puso a gatas. Era su posición favorita! y a unos pocos minutos llegó a un estupendo apogeo...

Alex stood up and pointed his prick at Tina's mouth... "You want to eat my come?" he asked. Tina nodded happily. The leather had worked wonders!

»Also, das Bellen, das unterlass' mal gefälligst!« sagte er, »obwohl ich wie ein Hund ficke, belle ich ja auch nicht!« Er verstand in dieser Beziehung offenbar keinen Spass, der Junge. Er stand auf und zielte mit seinem Pimmel auf ihren Mund.

Tina comprenait pourquoi son nouvel amant avait cette préférence pour le cuir noir. Pour elle, ç'avait été une «révélation». Une parfaite complicité s'était dorénavant établie. Le rêve de bonheur sexuel de tout couple libéré!...

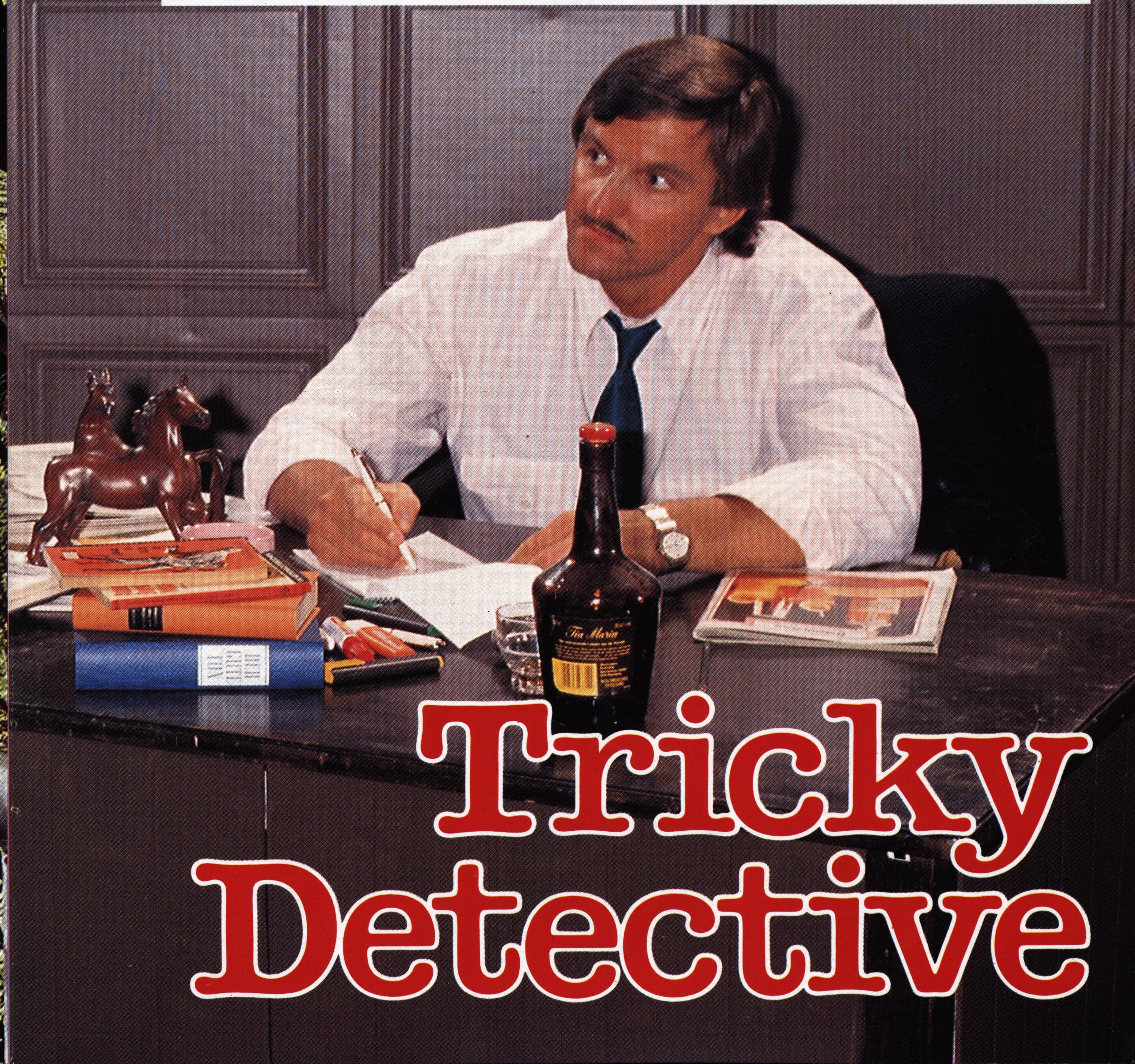
Alex apuntó con su porra a la boca de Tina. »¿Quieres comer mi lefa?« le preguntó. Tina dijo que sí y la leche de Alex corría por los labios y tetas de ella. ¡El cuero había hecho milagros!

"My name is Dick N. I'm what is known as a private eye. I work out of a little office on the dark side of the city of Frankfurt. When I first started, I dreamed of becoming a kind of Philip Marlowe, or Dick Tracey, but instead of becoming a hero, I just remained a back street snooper... But the big names in the business are still jealous of my reputation of being a tough operator...

Ich heisse Dick Nick K. Bin lange arbeitslos gewesen, und eines Tages habe ich beschlossen, mir ein Büro anzumieten, eine Anzeige aufzugeben und Privatdetektiv zu machen. Kein Problem, jeder Arschgeiger kann sich als Privatschnüffler niederlassen. Und mein Geschäft läuft. Glänzend sogar, weil ich den Frauen die Männer suche, die abgehauen sind oder sich vor Zahlungen drücken wollen...

«Mon nom, c'est 'Dick N.'. Je suis ce qu'on appelle familièrement un 'limier'. J'ai un petit bureau dans le 'bas quartier' de Francfort. Quand j'étais plus jeune, je m'imaginais que j'allais devenir un 'Dick Tracey' ou 'Philip Marlowe', mais ça a échoué... Je sais ce qu'on dit de moi, et c'est pas flatteur! Mais ceux qui me dénigrent, les grands du milieu, ils sont tout simplement jaloux! J'ai la réputation...»

»Me llamo »Dick N«. Soy lo que muy corrientemente se denomina »detective«. Tengo mi despacho en el »barrio oscuro« de la ciudad de Francfort. Cuando joven, yo soñaba con hacerme otro »Dick Tracey« o »Philip Marlowe«, pero no lo logré. Sé muy bien lo que me llaman, »el fisgón de las calles de los barrios bajos«. ¡Pero los »peces gordos« de la profesión me envidian! ¡Tengo fama de machote!...



Tricky Detective

... who doesn't mind fixing unpleasant cases... I like to mix business with pleasure, if possible. And I got the chance, when this gorgeous broad walked into my office...

So habe ich den Ruf gewonnen, Spezialist für Ehefälle zu sein, ich kann mich vor lauter Anfragen kaum retten. Vielleicht hat das was damit zu tun, dass ich tüchtig bin...

«... d'être un 'dur'. Je peux régler les affaires les plus moches... en joignant l'utile à l'agréable' avec des poulettes super-sexy! Prenez aujourd'hui, par ex... J'ai vu se pointer...»

... Sé cómo arreglar los casos sucios... y tengo talento para combinar la obligación y la devoción ¡en compañía con chicas muy sexy! Esta mañana vi a esta magnífica mujer...

The way she swung her hips would have given a corpse a hard-on! She said she'd heard of reputation for finding missing husbands. My instinct told me that...

Sondern dass ich meine Kundinnen nicht enttäusche. Bei mir werden nicht nur die Fälle gelöst, die Kundinnen werden auch gleich noch mit dazu gefickt, natürlich ohne Berechnung.

«... cette poupée sensass, qui ondulait de la croupe d'une manière très provocative... Elle semblait connaitre ma réputation. Je suivis mon instinct. Cette femme voulait que je retrouve son mari...»

... que entró en mi despacho contoneándose muy provocadora... Al parecer había oído de mi fama. Sabia por instinto que la señora deseaba que yo le buscara a su desaparecido marido...

... that she was missing a nice piece of cock too! It was clear that she needed a good fuck. And I was ready to oblige her!

Hanne etwa, die Frau, die in mein Büro reingestürmt kam. Deren Mann hatte sich abgesetzt mit einer anderen. Sie war so geil.

«Je sentis d'emblée que Hanne X. était en 'état de manque'. Elle mourrait d'envie de se faire sauter... Ma secrétaire, Suzie...»

Sentí que Hanne deseaba una tiesa porra. ¡Hacía tiempos que ella no había echado un buen polvo! Mi secretaria Suzie...

My secretary, Suzie was bi-sexual, and she was really good at recognising a female with a itch in her pussy...

... dass sie mich fast angesprungen hätte, wenn meine Sekretärin Suzie nicht eingegriffen hätte. Suzie ist toll!

«... savait, elle aussi, reconnaitre une petite épouse nymphomane et frustrée. A propos, Suzie est une vraie bisexuelle...»

... sabía reconocer a una ninfómana y frustrada madre de familia. A propósito, Suzie es bisexual, lo que me encanta...

Luckily for me, Suzie loved threesomes as much as I did... Things started happening quickly. My prick began working overtime. When I didn't have it in a mouth, it was in a cunt. And then, there were those busy fingers stroking my balls. The first thing I did, was to give my client the fuck she so badly needed...

Suzie sorgt also immer dafür, dass alles mit rechten Ding zugeht. Bevor die Girls in den Genuss meines Pimmels kommen, müssen sie immer unterschreiben, dass sie's freiwillig gemacht haben. Man weiss ja nie, da gibt es Zicken, die zeigen einem hinterher an, wegen Vergewaltigung und so. Na also, nach den Formalitäten war es richtig losgegangen!...

«... ce qui est épatant car j'adore le 'triolisme' avec deux poupées!... Tout arriva très vite. Ma biroute travaillait à fond, passant d'une bouche à un connaud, et inversement. Et de longs doigts agiles sur mes roustons ajoutait à la stimulation... La première chose que je fis, évidemment, ce fut de glisser à la cliente...»

... porque ¡me chifla mucho un trío!... Las cosas se desarrollaron muy rápidamente. Mi vástago estaba atareado hundido o en una boca o en un chumino y pequeños dedos acariciando mis bolas me estimulaban aún más. Desde luego, lo primero que hice era introducir mi verga en el hambriento chocho de mi cliente...

The lady must have been waiting a long time for sex. She needed cock very badly, because she climaxed in record time! And when Suzie took over, she had an instant orgasm too!

Kaum hatte ich ihr meinen Schwengel reingeschoben, da bekam Hanne auch schon einen Orgasmus. Und dabei sagte sie mir, der Alte sei soeben erst abgehauen und sie hätten gestern noch gevögelt. Die war so geil, als ob sie monatelang nicht...

«... une bonne longueur de zob dans son connaud affamé... ce qui la fit tourner de l'oeil au bout de quelques secondes! Elle avait enfin eu sa dose!... Ma secrétaire - une petite nympho elle aussi! - prit rapidement la place de la cliente...»

... lo que la llevó a un orgasmo en muy poco tiempo. ¡Debe haberlo esperado por siglos! Mi secretaria pronto entró en funciones y ¡ella también disfrutó de un instantáneo apogeo!...

My client was the sexiest and horniest chick I'd ever met. Her husband should have seen her performance in my office. It would have brought him running back to her! But maybe his new lover was even better. I made up my mind that if I ever found them, I might get the chance to fuck her too!

Mit einem Orgasmus war sie aber nicht zufrieden, und Suzie wollte ja schliesslich auch bedient werden. So geht das manchmal zu bei mir, man möchte schreiend davonlaufen und auswandern nach Australien, in die Wüste, wo die sexgeilen Weiber einen nicht finden können, ehrlich.

«... et, comme celle-ci, se pâma presque instantanément! Si le mari de Hanne avait vu la scène, il se serait bien demandé pourquoi il avait fichu le camp! (Mon intuition de détective privé me disait que le type était parti avec une autre pépée... Je formai déjà le plan de sauter la maitresse...»

El marido de mi cliente debería haber estado presente. ¡Sin duda habría vuelto a su mujer! Me cuesta imaginarme a una muchacha más calentona que Hanne. Me imaginaba que si yo me encontrase con la ilícita pareja, tendría la oportunidad de follarla a la amante también...

But that was another story. I had my hands full, or rather, my beautiful client had her cunt full of my aching prick!

Aber das war eine ganz andere Story. Ich hatte alle Hände voll, beziehungsweise meine Kundin hatte meinen Pimmel in der saftigen Möse

«...dès que j'aurais retrouvé le couple illicite... En pareil cas, j'utilise la fameuse devise: «Cherchez la femme»!... Je savais, je sentais...

Pero eso era otro cantar. Yo estaba ocupad simo, o estaba ocupadísimo el chocho de mi cliente ¡por mi polla!

The lady had a second orgasm. Then she took my root in her mouth and showed me how grateful she was! I liked being a "private dick" when I didn't have to keep my dick "private"!

Ganz klar: ich sorgte dafür, dass die Lady einen zweiten Orgasmus bekam. Dann nahm sie meinen kleinen Riesen in den Mund und bewies mir, wie dankbar sie in Wirklichkeit war. Sie sehen: Dieser Job kann sehr interessant und geil sein!

«...que ça allait être une enquête très jouissive, où seul le foutre allait couler - pas le sang! Et je jubilais aussi à la pensée que les types importants dans le business allaient encore en baver de jalousie!... J'ai un pot terrible!»

Procuré que la señora alcanzara su segundo orgasmo. Luego se introdujo mi palo en la boca ¡mostrándome su gratitud! ¡Me gusta ser detective, cuando una mujer detecta mi porra!

Reader Service

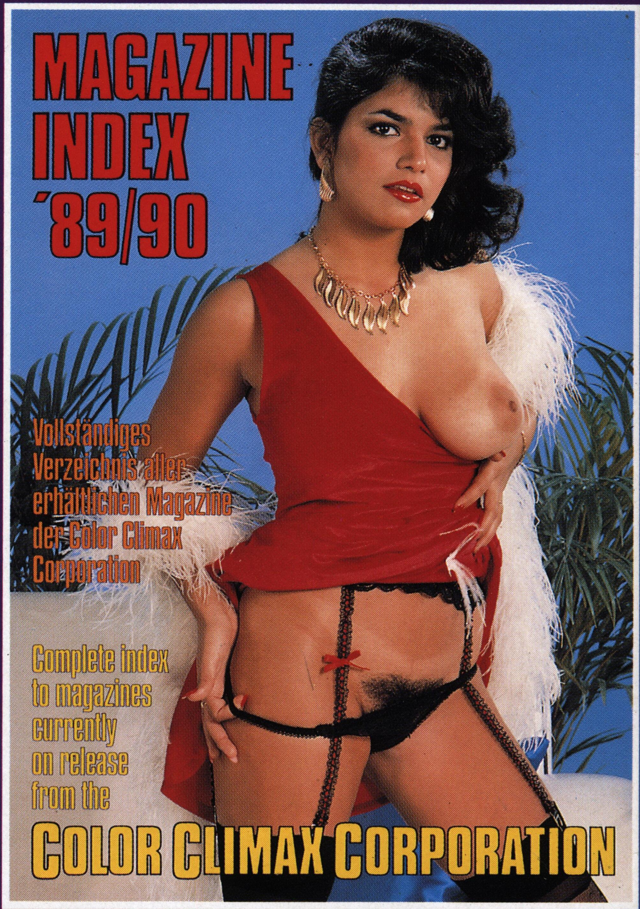
A complete guide to all magazines currently available from the Color Climax Corporation

COLOR CLIMAX CORPORATION'S MAGAZINE INDEX is an accurate, easy to use source of information covering our extensive and varied range of magazines. Published yearly, MAGAZINE INDEX is a complete guide to all the different publications which are currently in stock, and has been specially designed to help our readers to find the exact type of magazine that they are looking for. MAGAZINE INDEX is packed with exciting, razor-sharp color photos showing the front - and in most cases - back covers of these magazines. There is also a handy reminder at the top of each page, giving details such as format-size and number of pages per issue. In addition to the information already mentioned, all the thrilling photostories are listed in content order, and of these stories have texts written in English, German and French. MAGAZINE INDEX can be obtained from your dealer, or by applying in writing for a FREE copy to: COLOR CLIMAX CORPORATION (please see pp 2-3 for address), and enclosing: England: £5, Holland: Hfl.15, Scandinavia: Kr.20, outside Europe: US $.10 (or equivalent value), to cover postage and handling. N.B. You will always be sent the latest edition.

Leser Service

Der MAGAZINE INDEX von der COLOR CLIMAX CORPORATION ist eine sehr präzise und benutzerfreundliche Informationsquelle, eine Art Handbuch, in dem sämtliche Magazine verzeichnet sind, die derzeit von der CCC angeboten werden. Mit ihm können Sie sich schnell, einfach und zuverlässig über die ansehnliche Bandbreite unseres Magazinangebots orientieren.

Der MAGAZINE INDEX ist selbstredend von der ersten bis zur letzten Seite vollgepackt mit erregenden Farbillustrationen, die rasiermesserscharf sind, sowohl von der Technik als auch vom Inhalt her. Die Fotos zeigen die Titelseiten - in den meisten Fällen auch die Rückseiten der Magazine. Wesentlich sind natürlich auch die Kurzinfos, die Sie auf jeder Seite finden. Die geben Ihnen Aufschluss über die Seitenanzahl sowie das entsprechende Format der diversen Magazine. Und: Alle Magazine enthalten Texte in Deutsch, Englisch und Französisch, darüber hinaus sind die Storys dem Inhalt nach aufgelistet. Den MAGAZINE INDEX können Sie entweder bei Ihrem Fachhalter erhalten oder direkt von der COLOR CLIMAX CORPORATION (Anschrift siehe Seite 2 - 3) anfordern. Aber bitte fügen Sie Ihrer Bestellung unbedingt DM 10,- bzw. SFR 10,- oder Ö. Sch. 100,- für unsere Porto- und Versandkosten bei. Achtung: Natürlich erhalten Sie immer die neueste Ausgabe!



Contains 68 pages with 231 magazines and more than 400 color photos

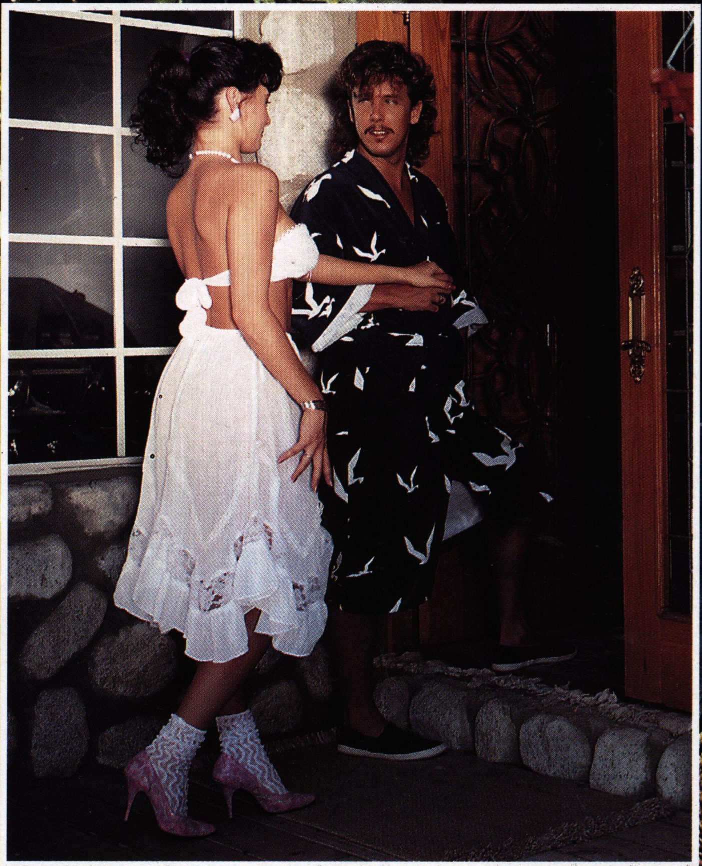
Service Lecteurs

Le MAGAZINE INDEX de la COLOR CLIMAX CORPORATION est un guide complet présentant TOUTES les revues éditées par cette Maison, disponibles au moment de sa parution. Ce guide précieux, «exhaustif», permet aux Lecteurs pornophiles, aux vrais collectionneurs, de trouver rapidement les revues qu'ils recherchaient, et pour les commerçants, ce catalogue général offre mille services! Le MAGAZINE INDEX contient des illustrations magnifiques en couleurs: le recto et le verso de chaque magazine y sont montrés. Cet index comporte en outre des indications «techniques» détaillées. De surcroît, les titres des séquences photographiques de chaque revue sont donnés en regard de la présentation de la couverture, c'est à dire que les deux petites photos du recto et du verso vous donnent une idée visuelle de la revue, et la liste des titres un aperçu de son contenu. (Les titres étant toujours très suggestifs). Vous pouvez obtenir le MAGAZINE INDEX en vous adressant directement à la COLOR CLIMAX CORPORATION, (voir pages 2-3 pour les coordonnées) et en joignant, pour participation aux frais administratifs et postaux, la somme de 50 FF, 10 FS, 300 FB, ou l'équivalent en autres monnaies. P.S. Nous vous adresserons toujours la toute dernière édition.

Servicio Lectores

El MAGAZINE INDEX de la COLOR CLIMAX CORPORATION es una fuente precisa de informaciones de fácil utilización. Abarca nuestra extensa y variada gama de revistas. Publicado anualmente, el MAGAZINE INDEX es una guía completa de todas las diferentes publicaciones existentes actualmente y ha sido diseñado especialmente para ayudar a nuestros lectores a encontrar precisamente el tipo de revista que están buscando. El INDEX MAGAZINE está lleno de fotos nitidas en color y presenta la portada -y en la mayoría de los casos- el dorso de estas revistas. También hay una advertencia práctica a la cabeza de cada página que facilita detalles de por ejemplo el tamaño del formato y el número de páginas de cada revista. Todas las historias fotográficas están registradas según su contenido y tienen los textos redactados en inglés, alemán y francés. Usted puede obtener el MAGAZINE INDEX de su distribuidor o pedir por escrito una copia GRATUITA a Color Climax Corporation (ver las páginas 2-3 para la dirección) incluyendo 800 pesetas o 10.000 liras. N.B. Siempre le enviaremos la última edición.

Starlet Party Game



Hollywood is full of girls struggling for roles in films that they hope will make them stars. Some of them use their dramatic talents, and others use their bodies on the famous "audition couch". Elizabeth wanted to see her name up in lights, and when she received an invitation to a party at a famous producer's house, she jumped at the chance. She did not realise that she would be the only guest! Richard "D", explained that he wanted her to do an audition for a passionate, erotic part...

Hollywood ist gerammelt voll von blauäugigen Miezen, die glauben, eine Karriere als Film- oder TV-Star machen zu können, wenn sie nur im richtigen Augenblick die Beine spreizen, bei der »Schauspielprobe« auf der Couch. Insofern ist die Stadt ein Paradies für Blender, die einen auf Pimperlewichtig machen und hoffen, so gratis Miezen ficken zu können. Richard ist so ein Windhund und Elizabeth ein mehr als nur williges Opfer. »Wir brauchen dich für einen Erotikfilm!« sagte er...

Hollywood est le grand centre d'attraction, le «point de convergence» de toutes les minettes ambitieuses qui mouillent à l'idée qu'un producteur ou un réalisateur va leur proposer un rôle, et que ça va les propulser vers la célébrité. Mais le monde du cinéma est peuplé de personnages très portés sur la luxure... Les hommes influents, bourrés aux as, savent profiter sexuellement des jeunettes un peu naives, prêtes à tout pour décrocher un rôle... Elisabeth rêvait de devenir une «starlette»...

Hollywood abunda de chicas que luchan por papeles de película que las hagan estrellas. Algunas de ellas usan sus talentos dramáticos, y otros usan sus cuerpos en el famoso »diván de audición«. Elisabeth quería tener y estar en cartel, y cuando recibió una invitación para un guateque en casa de un célebre productor, ella decidió probar fortuna. ¡No sabía que fuera la única invitada! Richard »D« le explicó que quería que ella hiciera una audición para un apasionado papel erótico...

It didn't take Elizabeth long to figure out that he was after a free fuck... She was feeling quite horny herself that night...

Elizabeth, bescheuert wie sie war, fiel auf ihn rein, auch weil diese Mieze ein ständiges, geiles Jucken an der Punze verspürt...

Quand elle reçut une invitation à une «party» chez un producteur, Elisabeth sauta de joie. C'était peut-être...

Elisabeth tardó poco en comprender que él planeaba una follada gratis... Se sentía bastante cachonda esta noche...

... and the sight of his big prick was enough to make her surrender her "charms". She knew that she'd have to give some "head" to get ahead!

Der Anblick seines gigantischen, satten Schwanzes machte sie noch heisser, obwohl er stank, als hätte er sich in Knoblauchöl gebadet...

... cette fois qu'on allait lui donner le grand «coup de pouce» tant attendu, mais qui dit «coup de pouce» dit d'abord «coup de bite»!... Eh oui, c'est ainsi!

... y la vista del palo de Richard bastaba para que entregara sus «atractivos». Sabía que tenía que rendir algún favor para seguir adelante!

Elizabeth began to concentrate on her hole instead of the role. Richard's thick cock made sure of that! He may have had a few tricks up his sleeve, but his biggest "trick" was in his pants!

Elizabeth fing nun an, sich richtig konzentriert um diesen herrlichen Pimmelmann zu kümmern - was den Richard, na ganz klar, natürlich unheimlich geil machte. Wieder mal hatte er eine so richtig geleimt!

Cela faisait belle lurette qu'Elisabeth avait perdu son innocence, et elle savait que d'écarter les cuisses, c'était la voie du succès! Elle fut surprise de voir qu'elle était la seule invitée...

Elisabeth empezó a concentrarse en su agujero en vez del papel ¡lo que aseguró el vástago de Richard! ¡El guardaría unas cartas en la manga, pero el triunfo lo tenía guardado en los pantalones!

Richard was a good lover, and whwn he brought Elizabeth to her second orgasm, she was ready to forgive him for inviting her to his house under false pretences...

Nun - beim Bumsen indes war Richard durchaus kein Blender. Er verstand es, seinen grossen Schwanz richtig einzusetzen und ausserdem war er ziemlich potent.

Le jeune producteur trichait, ayant parfois affaire à des minettes farouches, il voulait les mettre en confiance en les invitant à une fête où il y aurait du monde...

Richard sabía manejar a las mujeres y cuando había llevado a Elisabeth a su segundo orgasmo, estaba lista para perdonarle por haberla invitado bajo falsos pretextos...

Richard's stamina was unbelievable. Elizabeth had never been fucked in such a spectacular way before. The more dick he gave her, the more her greedy quim wanted!

Aber je mehr Richard sie vögelte, desto mehr wollte die geile Schlunze haben. Ja, ehrlich - aber so ist das nun mal in geilen Storys - das müssen die Miezen alle Dauerfickerinnen sein...

Elisabeth n'en voulait pas à Richard D. d'avoir utilisé son procédé fallacieux. Après tout, il n'y a que le résultat qui compte. Et ce producteur était un bon baiseur!...

El vigor de Richard era imparable. Elisabeth jamás había sido follada de tal manera. ¡Cuanto más porra que le ofrecía, cuanto más hambrienta resultaba su rajita!

By the time he'd finished, Richard had Elizabeth's head spinning with orgasmic bliss. Stardom was forgotten. The only role she wanted now, was of his mistress!

Endlich hatte er die überscharfe Mieze geschafft, was ihn mit Erleichterung erfüllte. Ja, meine Herren - Ficken ist nun mal echte Schwerarbeit, da gibt's nix dran zu rütteln!

Elisabeth se voyait déjà en haut de l'affiche, en dix fois plus grand que n'importe qui... Son nom s'étalait! Elle se voyait déjà adulée et riche, signant ses photos...

Cuando Richard había acabado con ella, por poco se desmaya por arrobamiento. Se había olvidado del estrellato. ¡El único papel que ella quería, era el de amante suyo!

Finall, the "party" was over... Elizabeth knew she was going to have to eat sperm - and she wanted to! It had been an evening full of surprises. Luckily, they had all been pleasant!

Elizabeth hielt es mit der Devise: Aber bitte mit Sahne! Und Richard auch, er freute sich immer spitzbübische, wenn er beobachten konnte, dass sein Schwanz tatsächlich, ja tatsächlich Sperma rausspritzte. Schauen Sie bitte ganz genau hin!

... aux admirateurs qui se bousculaient... Les rêves de célébrité d'Elisabeth avaient un effet très positif sur sa libido. Elle jouissait encore mieux quand elle se voyait vedette de cinéma... Et elle aura vraiment tout fait pour que ça se réalise!...

Finalmente, se habia terminado »la fiesta«... Elisabeth sabía que iba a tragarse esperma ¡y lo quería! Había sido una noche de muchas sorpresas y ¡qué sorpresas más divertidas!

Another Prestige Top Film

VIDEO 713

Running Time ca. 75 min.

Mafia-Sex

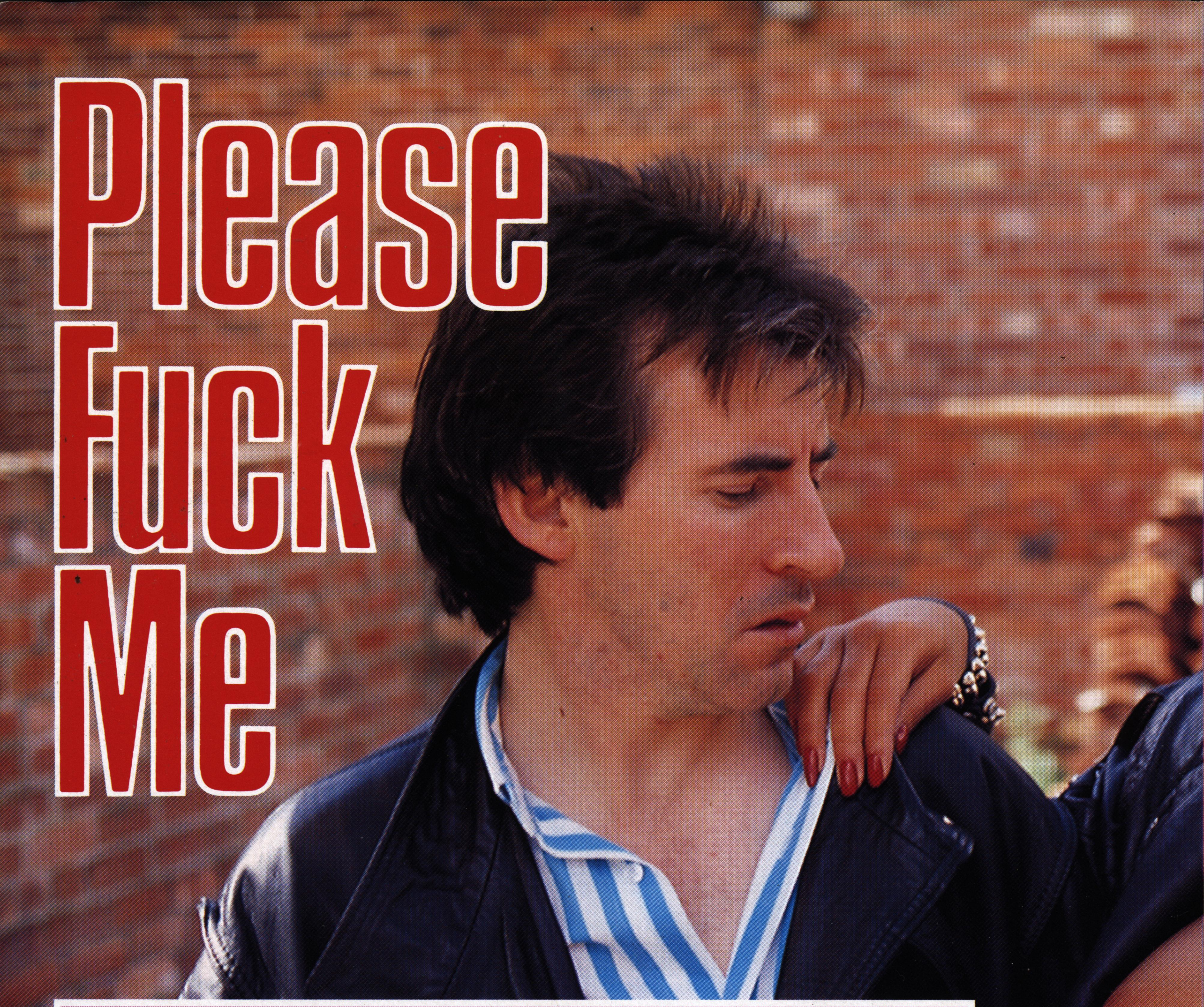
Top-Hollywood-Pornostar Nina Hartley spielt die Rolle von Debbie, einem sehr sexy Mädchen, das alle Probleme löst, mit ihrem Köpfchen und ihrem Körper. Debbies Alter ist Mafiaboss, der mit einem Wahrheitsserum von einer rivalisierenden Gang angeschossen wird. Seine Kumpels versuchen daher, ihn so schnell wie möglich aus dem Wege zu räumen - bevor er den Bullen gegenüber das Pfeifen anfängt. Als Debbie davon hört, tritt sie sofort in Aktion um dem Daddy zu helfen. Es gelingt ihr, zwei Gangster mit dem Serum zu spritzen, doch nicht nur das. Wo Debbie hinkommt, da gibt es richtig satten Ficksex - aber auch wirklich heisse lesbische Action. Szenen, die so erregend sind, dass man sich unwillkürlich die Augen reibt. De vielen geilen Nummern machten diesen Film zu einem Bestseller!

Debbie for hire

Top Hollywood porno star, Nina Hartley plays the part of Debbie, a very sexy girl who manages to solve a lot of problems with her body as well as her brain. When Debbie's father - a Mafia don - is injected with a truth serum, his underworld associates are all very anxious to get him out of the way, before he blows the whistle on them. When Debbie finds out, she rushes to his rescue... Not only does she manage to inject two rival gangsters with the same serum, she also stage manages some really hot sucking and fucking scenes along two other chicks. There's some luscious lesbian lust as well, when Debbie and another girl get down and dirty as they put on a show for one of the serum-filled villains. It's wall to wall sex when Debbie does the Mafia!

CLIMAX
Prestige
VIDEO 713
Starring:
Nina Hartley
Lynn Lemay
Renee Morgan
Ona Zee
Debbie
For Hire

Please Fuck Me



Tony and Reg were a couple of lecherous lads from London's East End. They were both out of work, and one morning, after collecting their "dole" money, they were taking a short cut home through a derelict building site, when they were stopped in their tracks by a vision of lovliness dressed from head to foot in leather... They didn't believe their eyes - or their ears - when she invited them into the cellar of the building, where she was "squatting", for a fuck...

Tony und Reg sind zwei typische Vertreter jener Gattung von jungen und alten Männern, die nur mit dem Schwanz denken können. Nicht, dass sie dumm wären, nein, ganz und gar nicht, sie haben eben nur Vögeln im Kopf, den ganzen Tag lang. Das bestimmt ihre Gedanken, ihre Gespräche, ihr Leben. Eines Tages trafen sie eine Mieze, die zu ihnen passte wie die Faust auf das Auge. Sie hiess Lynn und so als, als käme sie gerade vom Karneval...

Tony et Reg sont deux «joyeux lurons» qui habitent à Londres, dans le quartier du «East End», (un quartier pauvre). Cela faisait plusieurs semaines qu'ils étaient au chômage, et ce matin-là, alors qu'ils venaient de toucher leurs allocations, ils avaient pris un raccourci pour rentrer chez eux, en traversant la cour d'un immeuble insalubre. Ils étaient alors tombés sur une superbe créature semblant venir d'un autre monde. Et ils n'en crurent point leurs oreilles non plus...

Tony y Reg eran unos cachondos chavales de la zona del Este de Londres. Ambos estaban sin trabajo, y una mañana luego de recoger el subsidio de paro tomaron un atajo a través de un solar cuando se pararon de repente ante la vista de una periquita cojonuda vestida de pies a cabeza de cuero... No dieron crédito a sus ojos -ni a sus oídoscuando les invitó al sótano del edificio que habitaba sin derecho, para que ellos la follara...

Lynne was a rich bitch who got her kicks out of "slumming". She liked working-class guys, their rough manners, and sexual energy...

Diese Lynn, eine Jetset-Mieze, macht sich ein Vergnügen daraus, Leute aus der Unterklasse, oder was sie dafür hält, zu vernaschen...

... quand la belle Diane les invita dans la cave du bâtiment qu'elle «squattérisait». Lynne était une vraie «zônarde», du genre «hors-la-loi»...

Lynne era una lagarta adinerada que se puso bruta por el barrio bajo. Le molaron los tipos de la clase obrera, sus modales y su energía sexual...

The cellar was barely furnished with a table and a bed, but our "heroes" didn't notice. They were too busy having their pricks taken care of! It was a pleasure they could never pay for!

Da Lynn im Grunde genommen auch nur Groschenhefte, schlechte Romane und Klatschgazetten verdaut, wenn sie liest, hat sie die Auffassung, dass Jungens der Arbeiterklasse sexuell energischer sind als Eton-Boys.

... et comme tout phénomène dans son genre, elle aimait tout ce qui sort de l'ordinaire, et en sexualité aussi, évidemment! Surtout en sexualité, devrait-on dire! Il lui fallait au moins deux braquemards...

El sótano estaba amueblado de una mesa y una cama, pero nuestros »héroes« apenas hicieron caso. ¡Sólo estaban preocupados por sus porras! ¡Era un placer que nunca pudieron pagar!

Being a couple of randy bastards, Reg and Tony soon got over their surprise, and began to enjoy themselves in earnest! "It's a good thing we took that short cut!" Tony grinned horily as he pumped his cock in and out of Lynne's lush quim, and she sucked greedily on Reg's fat root...

»Echt Wahnsinn!« sagte Tony, als die hübsche Freunde die Pimmel der beiden Proleten bearbeitete, mit wohlgepflegten Pfoten und ihrer pfefferscharfen, spitzen Zunge. »Zahlste uns was für dieses Vergnügen?« wollte Tony wissen, »wo findest du heutzutage noch dreckige Schwänze?« »Überall!« antwortete sie ganz kurz und machte weiter.

Tony et Reg allaient de surprise en surprise. La jolie squatter était une sacrée vicieuse. L'amour normal la laissait froide. Ce n'était bon que pour les petites bourgeoises, les gentilles et sages épouses. Pour elle, anarchiste excentrique, il lui fallait du très «hard», de l'obscène, du «vilain-pas-beau»...

¡Siendo unos calientes sementales, Reg y Tony pronto se volvieron de su sorpresa y comenzaron a divertirse la mar de bien! »¡Qué suerte que tomáramos ese atajo!« Tony sonrió cachondo al trabajar el lozano chocho de Lynne y ella le chupó el grueso vástago a Reg al mismo tiempo...

"You're right, mate!" Reg replied with a gasp as she bit the end of his knob. "Are you from around here, darling?" he asked Lynne, and then added: "No, you can't be! I'd have noticed a flash tart like you!" Lynne didn't reply, her mouth was too full of Reg's meat! "Who's worried where she comes from?" Tony enjoined hotly. "Her cunt's in the right place, and that's all that matters!" he added...

Inzwischen hatte man schon munter das Vögeln angefangen. Lynne quietschte wie ein weiblicher Papagei als Tony seinen fetten Pimmel von hinten reinschob in ihre Punze, die unwahrscheinlich üppig tropfte. »Bist du hier aus dieser Gegend, Mieze?« wollte Reg wissen, »komisch, so eine scharfe Mieze hab' ich hier noch nicht herumlungern sehen!« »Ist doch scheissegal, wo ich herkomme!« antwortete sie, »Hauptsache ich bin geil, oder?«

... de la grosse cochonnerie, tout ce qui fait se révolter les gens «bien pensants», les moralistes... «Tu vois que j'avais raison de prendre ce raccourci!» fit remarquer Tony en culetant à toute berzingue. «Sinon on aurait pas rencontré cette déesse!» reprit-il. Son copain acquiesça en hoquetant. La «déesse» lui têtait le noeud d'une façon divine, sa langue s'enroulant vivement autour du gland...

»¡Tienes razón, tío!« contestó Reg con un jadeo cuando ella mordió la punta de su látigo. »¿Eres de esta vecindad, encanto?« preguntó a Lynne: »¡No, no puede ser! ¡Me hubiera fijado en una periquita como tú!« ¡Lynne no respondió por tener la boca repleta de la carne de Reg!« »¿Quién se ocupará de dónde es?« inculcó Tony calentón. »¡Lo importante es que tenga la seta en su debido lugar!«...

After a hot shag, Tony let Reg sample the delights of Lynne's gorgeous little pussy. He gave a groan of pleasure as his cock slid into her...

Besser hätte sie das nicht sagen können. Nun stopfte sie den Mund von Reg, indem sie ihn in ihre nasse und enge Möse reinliess, die hatte von Tony nicht genug bekommen.

Tony et Reg étaient au chomage, mais ici, ils ne chômaient pas!... C'était rare de pouvoir partouzer avec une nanarde aussi dépravée!...

Después de un breve picheo Tony dejó que Reg catara las delicias de Lynne. Lanzó un gemido de goce cuando el pirulí entró en la raja de ella...

Lynne was really enjoying herself too. The men in her social circles were all rich, blasé and half impotent! But these working-class boys simply steamed with pure sexual energy!

Karl Marx und Lenin hätten sich im Grabe herumgedreht vor lauter freute, wenn sie sehen könnte, wie diesen beiden würdigen Vertreter des englischen Stadtproletariats es dieser pervertierten Kapitalistenfotze besorgten...

Lynne ne méritait en fait d'être appelée «déesse» que dans le sens de «déesse du Vice». Elle avait donné son coeur au Diable, (Diable avec un D majuscule, car Il est plus puissant que Dieu!!!) comme d'autres filles se dévouent à ce dernier...

Lynne también lo pasó en grande. ¡Siempre se rodeaba de hombres ricos, hastiados y medio impotentes! ¡Pero aquellos chavales de la clase obrera exhalaban olor a energía sexual!

Lynne's "other life" was filled with all the luxuries that Reg and Tony could only dream about. The only luxury that was missing, was something that she dreamed about constantly: hot, working-class cock - and the more of it, the better!

Plötzlich hörten die Jungens das Vögeln auf. »Also, was zahlst du?« wollte Tony wissen, »wenn du gratis vögeln willst, kannste aufs Sozialamt gehen, die Bonzen dort machen das schon!«

Lynne venait en fait d'une famille aisée, mais elle avait quitté ce milieu austère dès qu'elle eut atteint sa majorité, de manière à pouvoir vivre comme elle le voulait, c'est à dire dans l'anarchie et la débauche, la luxure...

La »otra vida« de Lynne estaba llena de todos los lujos con que sólo podían soñar Reg y Tony. El único lujo que le faltaba era algo que siempre flotaba en sus sueños: ¡Polla obrera -y cuanto más tanto mejor!

Reg and Tony lost all sense of time, but when they'd finished with the "lovely in leather", she was totally satiated. The only thing left to do, was to shoot their loads...

»Vier tausender für jeden von euch?« rief sie geil, »zufrieden? Das liessen sich die Jungens wirklich nicht zweimal sagen. Dafür hätten sie auch die Urgrossmutter gerammelt...

La luxure, c'est son luxe! Si ses «vieux» voyaient ça, ils en mourraient de honte! Dire qu'ils avaient fait le maximum pour lui donner une bonne, une saine éducation!

Reg y Tony perdieron todo sentido del tiempo, pero cuando habían terminado con la »guapa en cuero«, ella estaba totalmente saciada. Y a ellos sólo les faltó disparar las cargas...

Lynne lay back and groaned randily as they squirted their seed over her in "stereo". It had been a satisfying morning's "slumming". Now, she was ready to face "life at the top" again!

Für diese fürstliche Entlohnung hatten sie auch nichts dagegen, ihr das heissersehnte Sperma zu verbraten. Lynne hatte wieder einmal eine tolle Slumtour hinter sich!

Mais Lynne avait toujours été indisciplinée, effrontée, vicieuse, etc. Elle avait tous les défauts -qui sont des qualités pour les personnages pervers de sa trempe. Vive le Vice!...

Lynne se tumbó cuando ellos derramaron la leche sobre ella en. Había pasado una mañana satisfactoria y ¡ahora estaba lista para volver a enfrentarse con »la vida de la clase alta«!

Color Climax

149

THE FIRST, BIGGEST AND MOST PORNOGRAPHIC